**Диапазон чеков №** **по** **Год программы 2022**

**Заявление на участие в программе штата Вашингтон «Питание с рынка фермеров для людей пожилого возраста» и аффидевит о праве на участие в программе**

**\*Имя и фамилия:**  **\*Дата рождения (месяц/день/год):**

**Адрес:**  **№ кв.:**

**Город:**  **Почтовый индекс:**  **Округ:**

**Телефон:**

**Программа «Питание с рынка фермеров для людей пожилого возраста» (The Senior Farmers Market Nutrition Program, SFMNP) обеспечивает свежими овощами и фруктами малоимущих людей пожилого возраста, в целях улучшения их здоровья и питания. Программа также поддерживает местные фермерские хозяйства, увеличивая приток покупателей на рынки сельхозпродукции и придорожные торговые точки.**

**Чтобы иметь право на участие в программе SFMNP, вы должны соответствовать всем указанным ниже требованиям:**

**Ваш возраст должен быть 60 лет или старше (или 55+, если вы американский (-ая) индеец (-ианка)/представитель (-ница) коренного народа Аляски)**

**Ваш доход должен быть ниже 185% Федерального уровня бедности (Federal Poverty Level). Это означает:**

* **$25 142 доллара в качестве годового дохода или $2096 долларов в качестве месячного дохода на 1 человека**
* **$33 874 доллара в качестве годового дохода или $2823 доллара в качестве месячного дохода для 2 человек**
* **Если в семье больше двух человек, добавьте $728 долларов для каждого дополнительного человека**

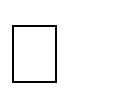
**Вы должны проживать в штате Вашингтон**

**Подписывая настоящий документ, вы свидетельствуете, что соответствуете всем указанным выше требованиям для участия в программе, и подтверждаете, что вам была предоставлена информация о правах и обязанностях участника программы SFMNP.**

\* \*

Подпись участника Дата

Пожалуйста, ответьте на два следующих вопроса:

1. Считаете ли вы себя лицом латиноамериканского происхождения?  Да  Нет
2. \*Отметьте все, что к вам относится:  Коренной (-ая) житель (-ница) Аляски  Азиат (-ка) Афроамериканец (-ка)  Белый (-ая) Коренной (-ая) житель (-ница) Гавайев / других островов Тихого океана

В соответствии с федеральным законодательством и инструкциями Министерства сельского хозяйства США, данному ведомству запрещено проводить дискриминацию на основании расовой принадлежности, цвета кожи, национального происхождения, пола, возраста, наличия инвалидности или с целью репрессий или ответных действий в связи с предыдущей деятельностью по защите гражданских прав, в рамках любой программы, проводимой или финансируемой Министерством сельского хозяйства США (USDA). Ознакомьтесь с дополнительной информацией на обратной стороне этого аффидевита.

# Отсутствие дискриминации

**Свобода от дискриминации**

В данном учреждении запрещена дискриминация на основании половой и расовой принадлежности, вероисповедания, религиозной принадлежности, цвета кожи, национального происхождения, возраста, наличия статуса ветерана или военнослужащего, сексуальной ориентации, наличия инвалидности, использовании собаки-поводыря или тренированного служебного животного (служебным животным считается такое животное, которое было индивидуально обучено для работы или выполнения задач

для человека с инвалидностью). (RCW 49.60.030)

# Заявление USDA об отсутствии дискриминации

В соответствии с федеральным законодательством о защите гражданских прав и нормативно- правовыми актами и инструкциями в отношении защиты гражданских прав Министерства сельского хозяйства США (U.S. Department of Agriculture, USDA), USDA, его ведомствам, отделениям и сотрудникам, а также организациям, участвующим в программах USDA или управляющих ими, запрещено проводить дискриминацию на основании расовой принадлежности, цвета кожи, национального происхождения, пола, возраста, наличия инвалидности, или с целью репрессий или ответных действий в связи с предыдущей деятельностью по защите гражданских прав, в рамках любой программы, проводимой или финансируемой Министерством сельского хозяйства США (USDA).

Лица с инвалидностью, пользующиеся для обмена информацией в рамках программы альтернативными средствами ее передачи (к примеру, шрифтом Брайля, крупным шрифтом, аудиозаписями, американским языком жестов и т.д.), должны обращаться в отделение (на уровне штата или округа), в которое они подавали заявление на получение социальной помощи. Лица, у которых отсутствует слух, определена тугоухость или расстройства речи, могут обратиться в Министерство сельского хозяйства США (USDA) по каналу Федеральной диспетчерской службы (Federal Relay Service) по телефону (800) 877-8339. Информация в рамках программы также может быть доступна на других языках (не только на английском языке).

Чтобы подать жалобу в связи с дискриминацией, заполните Форму жалобы в связи с дискриминацией в рамках программ министерства USDA, (AD-3027), которую вы найдете онлайн на https://[www.usda.gov/oascr/how-to-file-a-program-discrimination-complaint,](http://www.usda.gov/oascr/how-to-file-a-program-discrimination-complaint) а также в любом отделении USDA, или же направьте в USDA письмо, в котором необходимо изложить всю информацию, запрашиваемую в форме. Чтобы запросить копию формы для подачи жалобы, позвоните по телефону (866) 632-9992. Отправьте заполненную форму или письмо в Министерство сельского хозяйства США (USDA) следующим образом:

* 1. по почте: U.S. Department of Agriculture

Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400 Independence Avenue, SW

Washington, D.C. 20250-9410;

# ПРИМЕЧАНИЕ: НЕ ОТПРАВЛЯЙТЕ ЗАЯВЛЕНИЕ НА УЧАСТИЕ В ПРОГРАММЕ

**SFMNP по этому адресу**

(2) по факсу: (202) 690-7442; или

(3) по электронной почте: [program.intake@usda.gov.](mailto:program.intake@usda.gov)

***Данное учреждение является организацией, предоставляющей равные возможности.***

|  |  |
| --- | --- |
| **8-ое Июня, 2022 года это последний день когда можно подать заявление**  Мы продолжим принимать заявки после крайнего срока, так как ваучеры могут быть еще доступны. | |
| **Занести лично:**  Catholic Charities FFA  12 East 5th Avenue  Spokane, WA  Monday-Thursday 7 am to 5 pm | **Занести лично:**  ALTCEW  1222 N Post St  Spokane, WA  Monday-Friday 8:30 am to 5 pm |
| **Отправить по почте:**  Catholic Charities FFA  PO Box 2253  Spokane, WA 99210-2253 | **Отправить по факсу:**  Catholic Charities FFA  (509) 358-4259 |
| **Чтобы больше узнать:**  Phone (509) 459-6163  Email: jesse.hansen@cceasternwa.org | |